N° 8 — (Nouvelle série) — 26 février 1946

# France football

BULLETIN HEBDOMADAIRE PUBLIANT L'OFFICIEL DE LA FÉDÉRATION FRANÇAISE DE FOOTBALL

Compte Chèques Postaux : Paris 5320-95
Adresse Télégraphique : Franfoot, Paris

31, rue Bergère — PARIS-9e
Téléphone : Provence 37-21

Abonnements : 200 fr. par an (Les abonnements partent du 1er de chaque mois)
Changement d'adresse : 6 fr.

## LETTRE OUVERTE

### à M. le Directeur Général de l'Education physique et des Sports

Monsieur le Directeur Général,

A peine occupez-vous la place qui Vous revenait très justement en raison de vos qualités d'organisateur et de vos connaissances approfondies de la chose sportive, que nous pensons à vous adresser nos doléances !

Si nous le faisons, c'est qu'elles ne souffrent aucun retard ; c'est que nous connaissons aussi les difficultés que vous rencontrerez et qui retarderont d'autant les réformes que nous demandons.

Le football a souffert durant ces dernières années des difficultés nées de la guerre et de l'occupation; il a souffert des essais « révolutionnaires » tentés sur lui et qui tendaient tous à un but caché mais précis : sa mise en tutelle.

Il souffre encore, moins peut-être dans sa vie morale que dans sa vie matérielle.

Et nous nous faisons l'écho, Monsieur le Directeur Général, des 303.000 licenciés de la Fédération, de ses dix mille dirigeants, pour vous exposer franchement, nettement — comme vous l'aimez — les souffrances présentes de notre sport.

Premier point : les équipements. Nous connaissons la situation textile du pays ; elle n'est pas l'abondance et notre rôle ne peut être de critiquer la pénurie. Qu'il nous soit permis, par contre, de protester contre le fait que le marché « parallèle » est en mesure d'alimenter sa clientèle en maillots, culottes, chaussures et ballons alors que le marché « officiel » n'alimente la sienne qu'avec une parcimonie qui confine au néant !

(Voir la suite en page 2)

## Stades en ruine

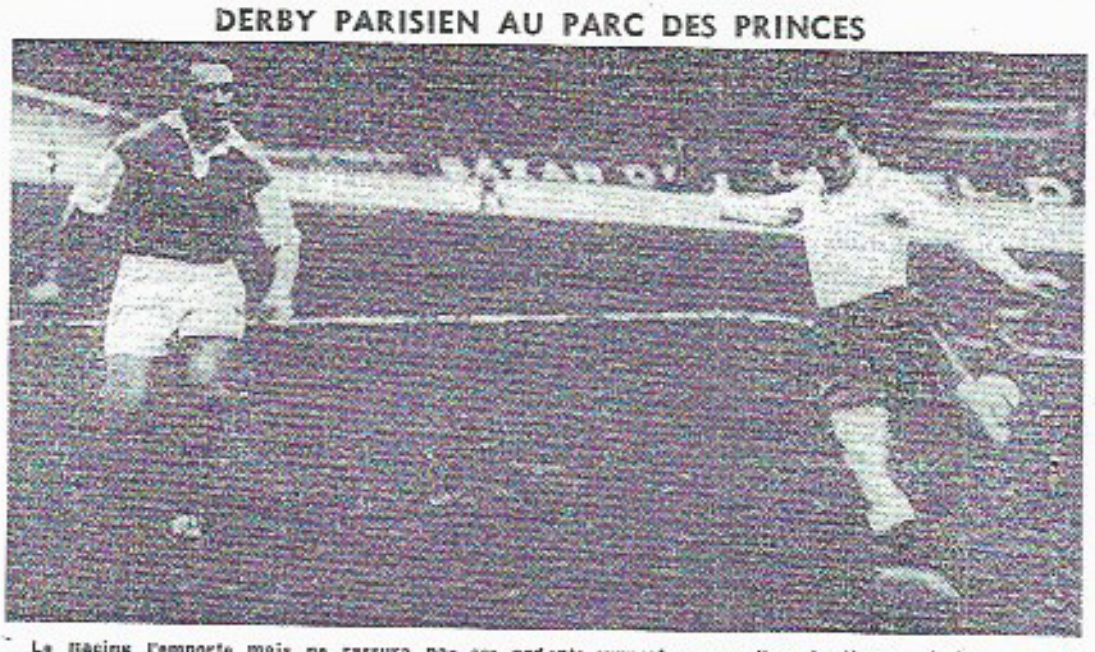
L'accident de Lille a remis en valeur l'irritante question de l'aménagement des stades qui menacent de tomber en ruine. Il faudrait des matériaux pour les réparer et ils manquent.

Mais il est faux de prétendre que c'est un souci d'économie qui est à la base de l'accident lillois; la mauvaise foi, toujours, trouve un aliment.

On a parlé aussi du Stade de Paris, en sous-entendant que son état actuel — peu brillant certes — est dû à la négligence des dirigeants audonicns. Eclairons donc la lanterne de notre confrère : le terrain sur lequel est bâti le stade appartient à la ville de Saint-Ouen et le Red Star n'est que le locataire et locataire à fin de bail !

On conçoit qu'il hésite à faire de gros frais dans ces conditions. On pense d'ailleurs que la municipalité, dont on connaît la sportivité et l'esprit d'initiative, fera d'ici peu un geste qui sera fort apprécié des sportifs et lui vaudra leur reconnaissance.

## DERBY PARISIEN AU PARC DES PRINCES



Le Racing l'emporte mais ne rassura pas ses ardents supporteurs sur l'avenir. Vaast qui fit une rentrée remarquée, ajuste un shoot que Germain parera. Planques constate... (Photo S.E.P.)

## ANTICIPATIONS

# L'an prochain... ...à Rio de Janeiro

par Maurice PEFFERKORN

Supposons le problème résolu...

Nous sommes à Luxembourg, fin juillet. Les travaux du Congrès de Fifa viennent de se terminer. Ils ont été d'une extrême importance en ce qui concerne la reprise du football international.

La passion n'a pas été exclue des débats.

Mais la question qui les a dominés est celle de l'organisation de la Coupe du Monde. Le Congrès vient de décider qu'elle serait disputée l'an prochain...

Non sans discussion d'ailleurs, car un certain nombre de délégués ont exprimé leur appréhension devant le délai, trop court à leur idée, consenti pour la mise sur pied de cette organisation. Ils ont craint que les difficultés d'ordre matériel se révèlent trop grandes à l'exécution.

Mais les délégués sud-américains se sont montrés pressants. L'enthousiasme, l'élan, l'esprit d'initiative sont des qualités essentielles en Amérique du Sud. Leur dynamisme a eu raison des objections, soulevées avec plus de crainte d'ailleurs que de conviction.

Au demeurant les opposants ne demandaient qu'à se laisser convaincre. Et devant les promesses et les affirmations des Sud-Américains, ils ont fini par accepter la date de 1947 pour l'organisation de la 4e Coupe du Monde.

(Voir la suite en page 2)

## Torino a confirmé la valeur du football italien

A Grenoble, tout récemment, l'équipe du Torino n'a pas eu à se dépenser pour démontrer une qualité exceptionnelle et faire preuve d'une classe de tout premier ordre.

Certes l'adversaire n'était pas de taille, et cela n'est pas surprenant, car Torino joue en première division en Italie et Grenoble n'a place que dans la deuxième division française.

Mais cependant, il fut évident tout au cours du match de Grenoble que le football italien a toujours droit d'être considéré comme l'un des premiers du monde.

La classe de tous les joueurs du Torino fit l'admiration du public dauphinois. Puissance d'action, finesse, adresse, habileté, connaissance approfondie du jeu furent exposées avec une facilité déconcertante par les footballeurs transalpins qui furent loin de concrétiser leurs actions.

Des « noms » d'avant guerre ? Il n'en reste que très peu dans le onze piémontais — ce qui prouve que le football italien s'est renouvelé — puisque seuls l'ailier gauche Ferrari, les intérieurs Loik et Mazzola et le demi aile Grezar continuent à figurer dans l'équipe de Torino.

Mais les nouveaux, pleins de qualité, ont pris place dans la formation. Ce sont Maroso: un arrière de 21 ans, qui vaut mieux que Foni et Rava: le portier Bacigalupo, de la classe de Cérésoli; le demi centre Rigamonti, qui a un allantage exceptionnel; le demi aile Castigliano, shooteur terrible; l'ailier droit Ossola, qui n'est pas loin de Risvati.

Ce que ferait Lille, notre meilleure équipe actuelle, contre Torino ?

Un beau match qui opposerait deux formations aux qualités différentes et aux systèmes de jeu opposés et qui se terminerait probablement par une victoire italienne.

Mais il y aurait sans doute quelques buts du marqueur. — L. G.

## Le C.A.P. confirme sa forme

Guelimann, gardien des capitains, a été battu mais son demi-centre sauve la situation. (Photo Bienvenu)

*PETITES ET GROSSES BALLES*

## De nombreux «as» du tennis ont été également d'excellents footballeurs

On a souvent dit que le tennis était un jeu de petite fille. Un certain nombre de champions de la raquette et non des moindres, ont démontré le contraire en faisant valoir leurs qualités physiques sur un terrain de football.

Ce fut le cas de J. Borotra, R. Rodel et J. Bonte (ces deux derniers ont joué en équipe 1re du R.C.F. et du Racing de Roubaix). Plus près de nous, le regretté André Roche, sélectionné de l'équipe de Paris et arrière-gauche du Stade Français était classé en tête de la 2e série ; Jean Rimet, ex-capitaine de l'équipe minime de France, classé également en tête de la 2e série.

Le champion de mixte 1945, Jacquemet, était connu des habitués de Saint-Ouen : il joua en effet comme aillier gauche au Red Star, et à Sète.

Le grand Yvon Petra fit ses débuts dans le sport en Indochine comme gardien de but, et à l'avant-centre il ferait encore les beaux jours de beaucoup d'équipes.

Ressuscitant l'équipe des tennismen-footballeurs créée par les joueurs du T.C.F. en 1934, une nouvelle formation, comprenant pas mal de ces précurseurs — on tient longtemps le coup dans la profession ! — vient de voir le jour ; elle joue régulièrement et le plus souvent avec succès.

(Voir la suite en page 2)

*DIMANCHE PROCHAIN*

## Plus que huit... Quels seront-ils?

La Coupe entre dans sa phase passionnante; dimanche au soir ils ne seront plus que huit à convoiter, avec des titres plus ou moins justifiés, l'objet d'art qui a causé tant de désillusions et si peu de joie !

Malgré sa brutalité, la Coupe garde aux yeux des joueurs un pouvoir magi[que] : elle équipe, battue sur le pa[pier] se transforme durant quatre-[vingt] minutes en un onze surpre[nant], étincelant et, hélas! éphémère. Il y a des « moments » de Coupe où l'homme est comme porté au-delà de lui-même, joue dans un véritable « état second ». Cependant, l'élimination, si elle est brutale, n'est pas arbitraire et les seize qualifiés des 8e de finale possèdent, n'en doutez pas, d'autres qualités que la possession de la dresse « Chance », sans quoi il y a beau temps qu'ils auraient été boutés hors le cercle des heureux.

A Reims, Lille, grand favori du championnat et pour un grand nombre, de la Coupe, rencontrera Rouen. Deux belles équipes, également volontaires, au moral solide. La supériorité technique des Lillois et la puissance de leur ligne d'attaque devraient en faire les vainqueurs.

Marseille et Sochaux s'expliqueront devant le public stéphanois qui délaissera pour une fois son équipe et son exubérance pour contempler avec calme et tranquillité la rencontre de ces deux formations à la pratique opposée.

La 3 F. compte :
42.771 licenciés cadets
19.067 licenciés minimes

La résistance sochalienne est fonction de la forme de ses attaquants Courtois, Jérusalem et Jacques. Le midi devrait l'emporter.

Sur le terrain du Red Star, à Saint-Ouen, chacun devra conquérir l'honneur de participer aux quarts de finale en disputant du Mans, malgré toute la volonté manuelle. Ainsi le voudrait la logique.

Le Racing de Paris, tenant actuel du trophée et qui vient de récupérer ses éclopés Vaast et Bourlorni, peut également se qualifier aux dépens de Colmar; n'oublions pas cependant la victoire des hommes de Schutz, au tour précédent, acquise de haute lutte sur Strasbourg. Et c'est une sérieuse référence. Mais nous pensons que les Parisiens retrouveront leur forme morale dans le climat de ce match: le contingent imposant de supporteurs qui seront d'ailleurs encouragés par un effectueront le déplacement à Nancy.

(Voir suite en page 2)

## La Fifa en deuil...

*Nous venons d'apprendre avec peine la mort de M. Fischer, délégué de la Fédération hongroise à la Fifa, survenue au mois de novembre 1945.*

*D'une affabilité souriante, M. Fischer portait à notre pays une sympathie sincère et agissante. Ses dons de polyglotte facilitaient l'admiration de ses collègues de la Fifa, pourtant difficiles à étonner sur ce terrain où ils excellent. Il parlait couramment sept langues et lorsqu'il apprit que les jeux de 1940 devaient se dérouler à Tokio, il ne mit plus désemparer à l'étude du japonais.*

«ANANKE !...»

## Une qui a bon dos : LA MALECHANCE

par Emm. CAMBARDELLA

L'homme — la femme aussi, d'ailleurs, et peut-être même davantage — s'est toujours ingénié à trouver des prétextes.

Bien que fier de sa liberté, il affirme n'être à peu près jamais responsable des fautes ou des erreurs qu'il commet. Et il les impute à tel ou tel de ses semblables, à telle ou telle circonstance malheureuse.

Or, le footballeur est homme, et rien de ce qui est humain ne lui est étranger. C'est pourquoi lui aussi plaide et montre dans l'art de se trouver des alibis et de mauvaises raisons une habileté dont on souhaiterait qu'elle fût mieux employée.

La meilleure, si l'on peut dire, de ces mauvaises raisons, celle qu'il invoque le plus volontiers, c'est la malechance, forme plus moderne et moins rébarbative de l'antique « Ananké ».

Un joueur de football expédie-t-il la balle, tout au long d'un match, partout sauf dans les pieds de son partenaire mieux placé ou entre les trois lattes, c'est la malechance.

Une ligne d'attaque domine-t-elle sans interruption sans pourtant parvenir à concrétiser sa supériorité en marquant des buts, c'est la malechance.

(Voir la suite en page 2)

# aux échos DU BALLON

## Un record vieux de 24 ans

On a polémiqué sur les rencontres Arago Sports-Stade Français, supputé le nombre des matches rejoués en Coupe dans le passé, cité en Angleterre les 9 heures 40 de jeu de Leyton contre Ilford au 3e tour de qualification 1924-1925.

Voici un autre record :

En match de Coupe rejoué le 23 novembre 1922, entre Dulwich Hamlet et St-Albans City, à Champion Hill, le score était de 3-3 à la mi-temps et de 6-6 à la fin du match; après une demi-heure de prolongation, Dulwich Hamlet gagnait par 8 buts à 7. Drôle de score !

Mais ce qu'il importe encore de savoir, c'est que W.H. Minter, le centre avant du club battu St-Albans City, marqua à lui seul les 7 buts de son équipe !

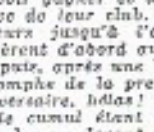
Un match qui reste dans les annales.

## Parfois trop jouer nuit...

*Il était une fois deux joueurs qui désiraient voir gagner et la première et la réserve de leur club. Dévoués à leurs couleurs jusqu'à l'épuisement, ils contribuèrent d'abord au succès de la réserve, puis, après une bonne douche, au triomphe de la première.*

*Mais l'adversaire, hélas! voit la supercherie; le cumul étant interdit — vingt-quatre heures devant se dérouler entre les participations à un match — il gagne sur le tapis vert !*

*Tirons notre chapeau à un tel dévouement et à une telle performance, pas unique d'ailleurs... Mais laissons-nous, c'est du passé!*



## Histoire de fous

Durand :

— Il n'y a vraiment pas beaucoup de hors jeu !

Le dirigeant novice :

— C'est parce que notre attaque sait jouer le hors jeu ! ! !

## Prouff l'édenté

Le sympathique joueur rennais Prouff se souviendra du match contre Strasbourg ! Son visage se trouva sur la trajectoire du bras de Matéo; résultat : cinq dents cassées ! Evidemment celles de devant...

Prouff, actuellement en stage à Joinville, se voit contraint de laisser sa ration à ses camarades...

Rassurez-vous, il se débrouille avec des bouillies !

## Grenoble bat Birmingham

*Mais ce n'est pas sur le terrain. On se rappelle peut-être que le Ministère du Travail anglais avait décidé des sanctions contre l'absence des ouvriers des manufactures, préférant le football au travail ! Résultat : alors que l'on attendait 100.000 personnes à Chelsea-Aston-Villa, il n'en vint que 50.000... ce qui n'est pas mal pour un jour de semaine.*

*Grenoble a fait mieux. Pour le match de jeudi dernier contre Turin, l'après-midi fut chômé... et la recette atteignit 500.000 francs. Les Français deviendraient-ils plus sportifs que les Anglais?*

## Erreur n'est pas compte

Vendredi matin, un coup de téléphone informe « France Football », par la voix toute charmante d'une demoiselle demeurée inconnue, que M. le ministre tiendrait le soir une conférence de presse.

Déjà notre rédacteur se réjouissait de faire connaître aux footballeurs que la question des transports était résolue...

Hélas, la fin de la communication lui faisait savoir qu'il s'agissait d'un entretien sur... la Comédie-Française !

## Au prix qu'est le beurre!

*Dupont, gardien de but, laisse entrer la balle dans ses filets sans faire le moindre geste de parade. Son arrière :*

*— Alors, qu'est-ce que tu as?*

*— Il m'a dit que c'était un shoot pour du beurre! Alors tu penses!*

## Il ne joue pas quand il faut jouer.

Depuis quelques semaines, Lozia, avant du Red Star, fait preuve d'une telle apathie qu'on se demande s'il a encore le goût du football.

Mais, renseignements pris, on apprend que Lozia joue le dimanche matin avec les « anciens » de la V.G.A. Saint-Maur, et que le lundi il prend place dans une équipe corporative...

Qu'en pense le club qui le paie, car Lozia est professionnel !

## La R.A.F. battue 4 à 1!

*Marestel a battu la R.A.F. 4 à 1! Mais ce n'était qu'une formation locale. Elle comptait néanmoins dans ses rangs Lyne et Jardine, deux pros anglais.*

*Il y a des shooteurs dans l'Isère.*

## Conduite de Grenoble

*Vittorio Pozzo, l'illustrissime et endormant directeur de Turin et de l'équipe nationale d'Italie, vient de passer quelques heures à Grenoble; il a profité de ce court séjour pour y parler du « football en Italie et en Europe ». C'était du moins le titre de la conférence !*

*Sans tenir compte des « mouvements dinero », Pozzo fit l'éloge de son équipe et de l'excellence de sa doctrine qui permit, dit-il, à l'Italie de gagner la Coupe du Monde en 38! Pour une déception, ce fut une déception... et certains vont même jusqu'à dire que notre hôte d'un jour peut s'estimer satisfait de n'avoir pas connu les affres d'une boule... « conduite de Grenoble » !*

## Jeu dur...

Les incidents de Sochaux ont motivé un rappel pressant du groupement aux délégués fédéraux. Ils devront sévir désormais avec autorité pour réprimer sur-le-champ, s'il est nécessaire, les actes de brutalité.

Spécialistes du jeu dur, vous voilà prévenus.

## Quand ils sauront ce qu'ils veulent !

*On se souvient que Braun, alors demi-centre du Red Star Olympique fit des pieds et des mains en mai 1943 pour rejoindre Metz, son club de 1939.*

*Il laissa le R.S.O. sans demi-centre à un moment critique et s'en fut porter le maillot messin.*

*Aujourd'hui, Braun déclare qu'il veut revenir au Red Star.*

*C'est à n'y rien comprendre.*

## AU SPRINT...

— Match Sud-Est-Nord-Est comptant pour le 17 mars à Marseille.

— La Ligue du Nord a fait jouer dimanche un match de sélection en vue de la sélection de son équipe Cadets.

— Y aura-t-il une affaire Azzoux ? En tout cas Alès élève des doutes sur la qualification de ce joueur et le résultat du match de coupe Lyon-Alès pourrait être remis en question. L'affaire est épineuse mais la bonne foi d'Azzoux et de Lyon ne peut être mise en cause. La réclamation d'Alès n'a pas été faite dans les délais voulus.

— Deux réclamations sont parvenues à la Fédération sur la participation d'Oppo aux matches du championnat dans les rangs de Bordeaux, l'une, du Red Star, l'autre de l'A.S. Cannes. Rappelons que le règlement interdit la participation au même championnat d'un joueur dans deux équipes différentes.

— Lille Lens a été homologué par la commission sportive.

— Le Mans perd sur le tapis vert son match contre Besançon ; Pérou n'était pas qualifié.

— Stade Français-Le Mans, qui devait se jouer le 10 février, se disputera le 5 mars.

— Valenciennes-Le Mans : 28 avril ; Stade-C.A.P. : samedi 17 avril ; Perpignan-Nîmes : 21 mars.

— Le match Sud-Ouest-Nord le 17 mars à Bordeaux sera arbitré par M. Vanzelles tandis que M. Fauquemberghe dirigera le même jour Alsace Suisse (Nord-Ouest) à Strasbourg.

— Répression du jeu dur ! Trochut (Sochaux), amende de 300 francs, Grisetti 500, Pirantt et Rossi, de Nice, 100. Suspensions : Dambach (Rouen), 2 dimanches avec sursis ; Zampa (Brive), 4 dimanches ; Gielly (Antibes), Ramon (Perpignan) et Mamint (Troyes), 1 dimanche.

— Le 17 mars, à Lyon : Suisse Romande-Lyonnais.

— Au cours de Lyon-Marseille un seul coup pour hors jeu durant toute la partie ! Qui dit mieux ? ..

— Le terrain de Saint-Gaudens est suspendu jusqu'au 1er juin et deux de ses joueurs radiés à vie. Conséquences des incidents du match Saint-Gaudens-Mazamet du 27 janvier.

— Mulhouse a perdu son match contre Nancy parce que la neige n'a pas permis à l'autocar de franchir le col de Bussang. L'arbitre a constaté le forfait à 16 heures. Arrivés à 16 h. 30, les Mulhousiens ont disputé un match amical gagné par Nancy 4 à 2.

— Une causerie sur le football sera faite après-demain jeudi 28 à Montpellier par M. Gamboirdella. M. Jules Rimet présentera le conférencier et parlera de l'idée sportive. Cette conférence sera répétée samedi 2 mars à Marseille.

ANTICIPATION

# L'an prochain... ...à Rio de Janeiro

*(Suite de la première page)*

Et c'est le Brésil qui a été désigné. Ce ne fut pas une très grande surprise. A la vérité on s'attendait à ce choix. Les nations européennes sont encore quelque peu épuisées par la guerre. Les questions d'hébergement, de transport, de ravitaillement, sans poser des problèmes insurmontables, présentaient cependant à leurs yeux des difficultés qu'elles ne se souciaient pas d'avoir à les résoudre.

Bref le Brésil l'a emporté... On lui devait bien cela. Ne fut-il pas le seul des pays sud-américains à participer à la Coupe du Monde de 1938, organisée par la France ?

Par cette adhésion il avait sauvé le caractère universel de la Coupe du Monde, car l'on ne peut plus concevoir désormais une grande compétition mondiale de football sans l'engagement des nations sud-américaines où le football jouit d'une popularité incomparable.

Une des grandes curiosités de ce Congrès fut la présence des délégués britanniques. Oui, ils étaient là, puisqu'au printemps de 1945 les fédérations de Grande-Bretagne avaient décidé d'adhérer à la Fifa. On les observa avec une grande attention, ces délégués, au cours des débats du Congrès.

Mais ils demeurèrent, pendant ces quatre journées, flegmatiques et énigmatiques. On aurait bien voulu connaître un peu leurs impressions. En particulier l'on aurait désiré savoir ce qu'ils pensaient de cette Coupe du Monde, s'ils avaient l'intention d'y participer, s'ils consentaient à risquer leur prestige un peu compromis dans une confrontation de cette divergure.

Mais on n'a pu leur arracher aucune déclaration à ce sujet. Ils en sont encore à observer les événements. Ils ont besoin d'en référer à leurs associations.

Enfin on verra bien...

Revenons à Rio de Janeiro.

La perspective de voir la Coupe du Monde organisée au Brésil soulève un grand enthousiasme. Quelle fête magnifique ce sera pour le football ! Quel triomphe pour ce sport qui n'en est plus à l'âge de la propagande, mais qui attend une consécration magnifique et sans précédent !

Car dans cette Amérique du Sud, si passionnée de football, les Jeux Olympiques eux-mêmes sont éclipsés par la compétition universelle du ballon rond.

Rio de Janeiro, cité magnifique par son modernisme et par la splendeur de ses beautés naturelles, Rio, ville de rêve et terre promise pour beaucoup d'entre nous, sera pendant quinze jours le centre du monde sportif, du monde tout court.

Mais quel est donc ce petit groupe qui vient de se former, à la sortie de la salle du Congrès ? On y remarque des visages un peu sombres, en vérité. La conversation s'y tient à voix basse, furtive et comme peureuse. Qui sont donc ces oiseaux de mauvais augure ?

Ce sont des techniciens. Ah ! pourquoi faut-il donc que les techniciens soient si souvent gens de mauvaise humeur ? Quel peut donc être le sujet de leur colloque ?

Nous avons pu saisir qu'il est question d'arbitrage. Et ils émettent des craintes sur ce qui se passera, à ce point de vue, l'an prochain, à Rio de Janeiro.

C'est précisément la vogue immense du football en Amérique du Sud qui les effraie. Les stades vont être remplis d'une foule passionnée et probablement partisane. Les arbitres seront-ils maîtres d'en imposer à un public qui a déjà donné tant de preuves de sa dangereuse exubérance ?

Quelle contenance auront là-bas les arbitres européens? Et comment leurs décisions seront-elles accueillies par des spectateurs qui interprètent certaines règles du jeu d'une manière assez différente des Européens ?

Une équipe d'Europe sera par exemple aux prises avec une équipe d'Amérique. L'arbitre sera un Européen. Il ne sifflera pas les charges régulières des joueurs européens. Protestations de la part des joueurs sud-américains. Rumeurs et menaces dans le public.

L'orage gronde dans les tribunes. Car la charge n'est pas admirée, là-bas, même si elle est parfaitement régulière. Et encore moins la charge contre le gardien de but ! C'est une habitude que l'on a prise.

On aime tellement le football qu'on n'hésite pas à le dénaturer en proscrivant la charge, qui est considérée comme un obstacle au libre développement de la technique. Mais, par contre, on tolère pas mal d'irrégularités, si elles sont habilement commises.

La tâche sera donc difficile pour des arbitres européens, tandis que les équipes européennes risquent de se retrouver handicapées par des décisions — ou des absences de décision — des arbitres sud-américains.

C'est là le gros souci de nos techniciens à l'air sombre. Ils supputent les graves conséquences que pourrait avoir ce malentendu. Et nous les avons surpris à suggérer que le Comité exécutif de la Fifa agirait sagement en envoyant à la Confédération sud-américaine une note précise et formelle dans laquelle serait exposée la nécessité de respecter intégralement les règles du jeu, celle de la charge en particulier.

Ils pensent même qu'il serait opportun de tenir, avant Rio de Janeiro, un congrès international d'arbitres auquel seraient instamment conviés d'assister les arbitres sud-américains désignés pour la Coupe du Monde. Un Britannique présiderait. Et la presse sud-américaine en parlerait abondamment !

Voici terminé notre reportage sur le Congrès de la Fifa qui se tiendra, fin juillet, à Luxembourg...

**Maurice PEFFERKORN.**

*ANANKE !...*

# UNE QUI A BON DOS : LA MALECHANCE

*(Suite de la première page)*

Un portier plonge-t-il trop tôt ou trop tard en sorte qu'il ne lui reste plus — cruelle nécessité — qu'à aller délivrer la balle de l'emprise des filets, c'est la malechance.

Un brutal blesse-t-il un adversaire ; un dirigeant ramène-t-il de quelque terre lointaine un toquard que d'habiles gens lui ont fait prendre pour une vedette ; le secrétaire se trompe-t-il de date sur une licence ou y indique-t-il par erreur « club quitté : néant », autant de méfaits de la malechance.

×

La malechance cache surtout ou essaie de cacher — car les dupes ne sont pas tellement nombreuses, sauf celles qui le sont volontairement — les maladresses, les méformes, les ignorances.

A chaque fois que l'avant-centre shoote trop haut ou à côté, il lève les bras au ciel comme pour l'accuser, alors qu'il est seul coupable.

Et lui faisant fidèlement écho, sur la touche, ses admirateurs s'exclament, dépités: « Quelle guigne! »

C'est bientôt dit !... Mais la précision est une des formes les plus convaincantes de la science et de la forme. On apprend, quand on veut bien s'en donner la peine, à expédier le ballon où il faut et non pas n'importe où.

Certes, il peut arriver qu'une circonstance fortuite empêche le bon joueur d'obtenir le résultat qui, normalement, devrait couronner son effort ; mais c'est l'exception. Et la technique permet précisément de réduire au minimum les accidents de ce genre.

Remarquez-le : ce sont à peu près toujours les mêmes joueurs et les mêmes équipes qui, pour employer une expression pittoresque en dépit de sa verdeur, « foirent ».

Ils persistent à le faire parce qu'ils n'ont pas le courage et la clairvoyance de regarder en face la réalité, si désagréable qu'elle soit.

Comment se corrige-t-on d'un défaut si on commence par le nier ?

×

Ce joueur qui jouit d'une certaine réputation, un peu surfaite, à la vérité, avait, naguère, durant certain match, raté tout ce qu'il avait voulu... tout et même davantage.

« Quelle cerise ! » gémissait-il.

« Quelle cerise ! » gémissaient pareillement ses admirateurs.

Aucune balle ne parvenait où il voulait l'envoyer. Si bien qu'il finit par s'énerver... Comme l'arbitre lui avait fait une observation, de dépit, il botta la balle dans sa direction. Et bien qu'il fût à une vingtaine de mètres, il ne le rata pas.

L'arbitre ne le rata pas non plus, qui l'expulsa du terrain : pas plus que ne le rata la Commission compétente qui vous le suspendit comme un jambon.

O merveille ! ce joueur avait commencé à être malchanceux au moment même qu'il avait cessé d'être maladroit !

**Emm. GAMBARDELLA.**

# Lettre ouverte à M. le Directeur Général de l'Education physique et des Sports

*(Suite de la première page)*

Nous demandons instamment une répartition plus équitable de la production et aussi une attribution plus grande de matière première aux fabricants spécialistes de ces articles ; nous demandons que cesse le marché noir des ballons et des chaussures ! Nous demandons, au nom des 300.000 licenciés du football, que le sport soit considéré comme une activité nationale et qu'on lui permette de s'exercer.

Second point : les transports. Le football était avant guerre un « bon » client de la S.N.C.F.; il le redevient un peu plus chaque jour. La promesse avait été faite que les collectifs seraient rétablis après l'augmentation des tarifs. Une nouvelle augmentation est prévue, mais la promesse de la S.N.C.F. demeure promesse !

Certains clubs, devant la pénurie du rail, se sont rabattus sur les transports routiers ; les services compétents des Ponts et Chaussées s'opposent à la libre circulation des autocars ou camions transportant des joueurs parce que cette circulation se fait le dimanche ! Ne pensez-vous pas, Monsieur le Directeur Général, que bien des voitures circulent pour des buts moins utiles au Pays que le Sport ?

Nous demandons une plus grande compréhension des Ponts et Chaussées.

Troisième point : le Statut du sport. Nous comprenons la nécessité de codifier les rapports de l'Etat et du Sport ; elle n'implique pas qu'il soit porter atteinte à la liberté du football. Nous désirons que l'Etat s'occupe du sport, non pour le brimer mais pour l'aider ; nous jugeons que l'expérience de la liberté qui a été faite prouve que l'usage en a été judicieux; nous demandons l'aide de l'Etat là où nos possibilités se trouvent en défaut, car nos ressources — et nous n'oublions pas que le football n'est pas partie prenante de celles de l'Etat ! — sont épuisables.

Et ceci fera l'objet du quatrième point : les terrains. Nous ne croyons pas utile de revenir sur cette question trop de fois rappelée, trop de fois demeurée sans solution. Et ce n'est pas seulement pour le football que nous demandons que l'on fournisse enfin une politique des terrains selon un plan bien établi, mais encore pour tous les sports.

Voici exposés les vœux des footballeurs français. Bien que la tâche soit rude nous savons qu'elle ne rebutera pas le lutteur que vous êtes.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur Général, l'assurance de notre profond respect.

*france-football.*

*PETITES ET GROSSES BALLES*

# De nombreux «as» du tennis ont été également d'excellents footballeurs

*(Suite de la première page)*

Qui trouve-t-on dans cette formation ?

But : Séghers, classé à 3/6.

Arrières : Pagliano, arbitre officiel de la Fédération de Tennis ex-équipier de l'U.G.C. Nice et du Red Star ; Bozon (1/6) ex-1re de S.P.C. Vichy et U.A. 16e.

Demis : Tissot (15) gagnant de la Coupe de France avec le C.A.S.G. en 1925; Max Petit (5/6) et cap. de l'équipe de France Amateur, ex-équipier 1re du R.C.F. et du R.C.F. ; J. Vinit (4/6), capitaine et animateur de l'équipe 1re série.

Avants : Thomas, 19e joueur de France, ex-équipier 1re d'Antibes ; R. Billaudot (1re série), ex-R.C.F. (1) ; R. Sauson, ex-1re R.C.F. et R.C.F., sélectionné de Paris amateur ; Proust, a joué au Red Star, à Hyères et au R.C. Calais ; Goldryn (-2/6), ex-1re junior R.C.F.

Tous ces amateurs de balles, sont allés un beau dimanche se faire battre par l'équipe du Stade commandée... par Renevey (encore un tennisman footballeur) et qui comptait dans ses rangs le toujours jeune Pavillard.

Le onze des tennismen relève le défi, l'enjeu du match étant de prédérence un repas sans restrictions... — *G. de F.*

**Pronostics pour samedi, dimanche et mardi prochains**

# C'EST ARRIVÉ ... DEMAIN

**Nos favoris sont indiqués en caractères gras**

## Coupe de France — Huitièmes de finale

**SAMEDI 2 MARS (15 heures)**

Paris (Saint-Ouen). — **Lyon O.U.**-Le Mans. Arbitre : M. Dorable

**DIMANCHE 3 MARS (15 heures)**

Reims. — **Lille** Roubaix. Arbitre : M. Tibaldi
Nancy. — **Racing C.F.**-Colmar. Arbitre : M. Delasalle
Marseille. — **Red Star O.**-Cannes. Arbitre : M. Panaccières
Saint-Etienne. — **Sochaux**-Marseille. Arbitre : M. Fauquemberghe
Niort. — Clermont-**Le Véloret**. Arbitre : M. Merkx
Paris (Parc des Princes). — **Girondins**-Sète. Arbitre : M. Trébron
Bordeaux. — **Toulouse**-Stade Français. Arbitre : M. Vincenti

Les matches nuls se rejoueront : le jeudi 7 mars pour les pros; le dimanche 10 mars pour les amateurs (le Véloret).

## Championnat de France

**DIMANCHE 3 MARS.** — Deuxième Division (Zone Sud) : **Nîmes-Montpellier**
**MARDI 5 MARS.** — Deuxième Division (Zone Nord) : **Le Mans-Stade Français**

EN DIVISION NATIONALE

# Lille détaché domine la situation

### Saint-Etienne encore battu
### Rouen et Reims à l'honneur

Après la 23e journée du championnat de première division, il semble bien que Lille est parti vers le titre de champion d'un pas particulièrement assuré. Vainqueurs très nettement des Girondins, les Lillois possèdent maintenant quatre points d'avance sur St.-Etienne et Lens, et leur goal average (2, 57) est significatif.

C'est grâce surtout à sa ligne d'attaque que l'équipe de Lille domine la situation avec Baratte, Texier, Bihel, Tomporski et Lechantre, le onze nordiste est à même de forcer toutes les défenses. Et le jeu du quintette lillois, qui ne se laisse pas alley à ligueter à l'infini, malgré sa virtuosité, démontre encore une fois ce que nous avons toujours soutenu, c'est-à-dire : *que la valeur d'une équipe de football est fonction de la qualité de son jeu offensif.*

Lille vise le championnat et la Coupe. Sur la forme actuelle de son équipe il serait injuste de trouver exagérées les prétentions du L.O.S.C.

Par contre, si Lille suit depuis quelques mois une courbe ascendante, St.-Etienne depuis le début des matches retour accuse une défaillance indiscutable, puisque son équipe n'a pu remporter une victoire depuis ce moment. L'attaque stéphanoise si souvent irrésistible avant le 1er janvier semble souffrir de l'indisponibilité de Brusseaux, blessé au genou. Autre confirmation de l'influence capitale du jeu de la ligne d'avants sur la tenue d'une équipe.

Lens, sans Marek, imparfaitement remplacé par Flalt, et avec Meillul, son autre arrière passé ailier par suite de blessure, éprouva dimanche quelque peine à vaincre Metz que Lille avait durement étrillé jeudi (7-0). Ce sont encore les anciens, Sikla et Ourdouillié, dont le dévouement devrait servir d'exemple et beaucoup de nos footballeurs professionnels qui sauvèrent la situation. On signale aussi de Lens que l'intérieur Doye a joué une très jolie partie. Ceci dit à l'intention de Gaston Barreau.

Rouen et Reims se sont encore distingués, Rouen en battant Marseille au stade marseillais, Reims en dominant St.-Etienne devant son tougueux public.

Il nous est revenu que la défense phocéenne a commis des fautes, mais il n'empêche que l'équipe normande a conduit le match pendant la plus grande partie de sa durée.

Quant aux Rémois il semble bien qu'ils commencent seulement à tenir leurs promesses, et nous ne serions pas surpris de les voir se hisser encore plus haut dans le classement avant peu.

Que penser de Roubaix, dont les performances dénotent une évidente irrégularité dans la production. En 22 rencontres, le C.O.R.T. a fait 9 matches nuls. C'est accuser des faiblesses, surtout en attaque, et nous craignons fort que l'incorporation de Bérouard n'ait pas solutionné le problème du centre avant que les dirigeants roubaisiens cherchent à résoudre depuis le début de la saison. Strasbourg s'accroche et son mérite est évident.

#### Faiblesse des attaques parisiennes

Les trois clubs parisiens : Racing, Red Star et Stade Français, pèchent de la même façon. Inefficacité de leurs lignes d'attaque. On s'en aperçut dimanche encore. Et s'il fallait une preuve pour confirmer nos dires, on la trouverait dans leur goal average. Racing 34-34, Red Star 40-44 en vingt-deux matches.

Dimanche, le Racing vainquit le Red Star, par le même score qu'au match aller (1-0), après une partie qui vit l'avantage de l'équipe la plus volontaire. De ce fait le R.S.O. s'achemine vers la zone dangereuse et sa situation devient périlleuse.

Ainsi que celle de Rennes qui a dû s'incliner devant Cannes, qui combat toujours avec cran, et celle de Lyon qui n'a pu faire mieux que de partager les points avec le Havre à la Curée Verte. Sète et Sochaux n'ont pas joué et comptent un match de retard sur tous leurs adversaires.

En seconde division la défaite très nette du Stade Français (3-0) par Angoulême a pris forme d'événement.

La situation du Stade n'est pas entamée par son insuccès devant les Charentais, mais elle démontre combien le onze stadiste est vulnérable.

Les autres résultats de ce groupe sont normaux ainsi que ceux de la division sud. Toutefois il faut retenir que Clermont et Colmar, qui sont encore dans la Coupe de France, ont été battus, le premier par Alès, le second par Valenciennes.

**Lucien GAMBLIN.**

## *En deux lignes :*

## LE CHAMPIONNAT

**Lens 5 Metz 1.** — Supériorité nette des attaques sur les défenses. L'absence de Marek se fait fortement sentir à Lens, qui donnina techniquement mais manque de se faire déborder en seconde mi-temps par l'allant lossin. Meilleurs joueurs : Sikla, Doye, Ourdouillé à Lens; Batisse et Zempl à Metz.

**Racing 1- Red Star 0.** — Match terne joué par deux équipes loin de leur réputation. Construction faible, exécution mauvaise et imprécise. Bonne rentrée de Vunat et de Bongiorni, jolie partie de Salva, très en forme actuellement. Inefficacité déconcertante des attaques.

**Le Havre 3 Lyon 0.** — Mauvaise partie du Havre qui après avoir dominé se laisse imposer la cadence par ses visiteurs. Jeu pauvre et sans flamme de part et d'autre. Le résultat est tout de même méritoire pour les Lyonnais, les Havrais étant toujours coriaces chez eux.

**Lille 5 Girondins 1.** — Bordeaux débute bien et parvient à marquer par Prévost à la sixième minute. Le leader se reprend et bientôt imprime son jeu sans discussion possible. Tomporski et Bihel marquent chacun deux buts puis Baratte sur la fin ajoute encore un point. Lille a produit une très bonne impression et sa place de leader ne peut être discutée; c'est la meilleure équipe française à l'heure actuelle. Meilleurs joueurs : Tomporski, Bihel, Bourbotte à Lille. Arnaudeau, Deportes à Bordeaux.

**Reims 3 Saint-Etienne 2.** — Les Sorphs. Dois ont perdu pied ! Leur match a été d'une pauvreté pénible quand on se rappelle les parties fournies antérieurement sur ce même terrain. Ils se sont fait battre par une équipe pratiquant le même football que le leur mais avec des hommes en forme et une vitesse supérieure. Seul Cuissard fit une excellente partie et permettant pas à Sinibaldi de se montrer sous son vrai jour. Huguet a perdu sa forme depuis son éloignée du match des jeunes et, comble de malheur, il s'est de nouveau accroché aujourd'hui. Meilleurs joueurs : Jonquet, Marek, Romion, Sinibaldi à Reims ; Cuissard, Amar et Rodriguez à Saint-Etienne.

**Roubaix 1 Strasbourg 1.** — Rencontre sans grand intérêt ; Roubaix ne parvient pas à trouver la bonne carburation et évite la défaite grâce à Da Rui. La fin du match, après que les locaux eurent égalisé, fut animée. Meilleurs joueurs : Matéo, Heiserer, Pasenal à Strasbourg ; Da Rui, Hiltl et Sumera à Roubaix.

**Rouen 3-Marseille 2.** — Les locaux, tout de suite en train, dominent et marquent par Ibard. Rouen trouve son équilibre et attaque avec force ; Beng égalise puis Deshaies donne l'avantage aux visiteurs. Il récidive peu après le repos. Sur la fin Ponsolme trompe Dumbach. Mauvaise partie de la défense marseillaise, dans un mau vais jour. Par contre le trio défensif rouennais a fourni une grande partie. Le résultat est parfaitement logique.

**Cannes 2 Rennes 0.** — Le temps est très mauvais, le terrain détrempé. Et cependant les Cannois dominent et atteignent la mi-temps avec deux buts d'avance. Par la suite Rennes domine mais sa ligne d'attaque est atteinte de cette maladie contagieuse, l'inefficacité ! Meilleurs joueurs : Piot, Perez et Domergue à Cannes ; Guérin, Combot à Rennes.

**Angoulême 3, Stade 0.** — Dès le début Angoulême attaque violemment et marque deux buts par Haux. Sa supériorité est nette, d'autant plus que la défense fait une grande partie. Le Stade tente en seconde mi-temps de rattraper son retard, mais il se heurte à une formation en pleine forme, bien soudée, au tout. ball efficace. Meilleurs joueurs : Grisolli, Garnier, Picaux à Angoulême ; Dumingo et Ben Barek au Stade.

**Angers 2, Besançon 2.** — Match très fortement disputé. Première mi-temps pour les locaux, seconde à l'avantage de Besançon, qui perd le match par son inefficacité. Jean Combot manque « in extremis » le but victorieux. Meilleurs joueurs : R. Meurin, Combot à Angers ; Maudani et Trespeu à Besançon.

EN DEUXIEME DIVISION

# Les leaders consolident leurs positions

## Du Nord...

### Angoulême à l'honneur

La demi-surprise de ce dimanche aura été la défaite du Stade à Angoulême. Elle surprend surtout par sa netteté; la défense d'« Charentais » s'est révélée très sûre et Ben Barek, étroitement surveillé par son collègue Ben Aïssa, n'a rien pu faire malgré une belle partie. Les Parisiens paient-ils les efforts fournis en Coupe contre l'Arago; nous ne sommes pas loin de le penser. Pourtant ils donnaient l'impression de se reprendre. Angers, battant Besançon, se maintient immédiatement derrière le Stade, grâce à deux matches d'avance; il n'a demarré pas moins dangereux. La grande surprise de la zone nord viendra-t-elle des poulains de Meurin.

M. Goloy a dû sourire en apprenant la défaite de Colmar d'vant Valenciennes ! Voilà qui donnera une nouvelle confiance à ses poulains... mais Colmar ne se révèlera-t-il pas « équipe d'Coupe » ? Battre Strasbourg et se faire battre chez soi par Valenciennes, voilà bien de l'illogisme.

Le C.A.P. confirme son rétablissement en disposant facilement d'Troyes. Quant au leader, il gagne sans mal puisque Mulhouse déclare forfait, bien involontairement. Partir le matin en car de Mulhouse, l'équipe ne gagne Nancy qu'à 16 h. 30. L'arbitre avait constaté le forfait à 16 heures.

GRISETTI

(Vu par G. de Ferrier).

Le dynamique demi-centre d'Angoulême, artisan de la victoire des Charentais sur le Stade Français.

Au classement, Nantes gagne deux places au détriment d'Amiens, maintenant 9e; Troyes perd une place reprise par Le Mans.

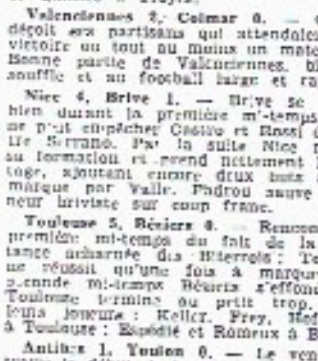
## ...au Midi

### Journée calme

Pour une fois, aucune surprise, ni demi-surprise dans cette zone. Les leaders gagnent confortablement leurs matches; Alès bat Clermont de justesse et confirme l'excellente impression donnée depuis plusieurs semaines: les Alésiens se maintiennent 3e, mais comptent deux matches d'avance sur Nîmes, mais deux points seulement. Dommage pour eux de trouver la cadence à mi-course, car ils pouvaient d'ailleurs, en partant à fond dès le début, la seconde place à Toulouse.

Les Grenoblois n'ont pas mis à profit la leçon donnée jeudi dernier par Turin ! Hier ils se sont fait battre par Avignon 4 à 0 ! Ce résultat est tout à l'honneur des Avignonnais et confirme leurs dernières performances.

Dimanche prochain, Montpellier se rendra à Nîmes et s'y efforcera de consolider sa position actuelle, puis, le 10 mars, il ira à Toulouse ! Deux dimanches lourdement chargés, mais décisifs pour le championnat. — **J. F. L.**




— *Loches A.C.* (Indre-et-Loire) recevrait pour Pâques équipe première Honneur ou Promotion ou Paris. Ecrire en donnant conditions forfaitaires à Arnault, 32, Avenue de Gaulle, Loches.

— *U. S. V. A.* (première professionnelle) demande match sur terrain adverse, les 3, 17 et 31 mars prochains. S'adresser d'urgence à M. Guy Nau, secrétaire général de l'U. S. V. A., 115, Rue de Famars, Valenciennes (Tél. 20.07 et 41.84).

— *Association Sportive des Charentes* (Pros) recevrait ou se déplacerait 3 mars. Télégraphier secrétariat, 26, rue Denis-Papin, Angoulême (Charente).

# Le football amateur à travers la France

## Le championnat de France *DANS LE NORD-EST*

Il a été procédé par la Fédération au découpage des poules du prochain Championnat de France, qui débutera, rappelons-le, le 21 avril (Pâques 6).

Voici la répartition définitive des concurrents :

Poule I : Nord, Normandie, Nord-Est, Alsace;

Poule II : Sud-Est, Lyonnais, Midi, Auvergne;

Poule III : Paris, Centre-Ouest, Ouest, Sud-Ouest;

Poule IV : Centre, Bourgogne, Franche-Comté, Lorraine.

Les championnats de ligues ne sont pas encore terminés et la lutte pour la première place est encore très vive dans plusieurs régions. Actuellement trois équipes seulement sont assurées de participer à la compétition : Gueugnon, Aiaugn d'Orléans, Reims. Choisi possède 5 chances, ainsi que Cherbourg. Partout ailleurs, les leaders sont très près les uns des autres et tout pronostic sera une gageure.

Le Championnat revêtira cette année une importance qu'il n'a jamais eue et espérons que l'an prochain — s. ns dire ce que nous ami Coët y fera et revue de « France Football » se réalisera — il offrira le football amateur d'une époque dont le brillant ne sera à l'échelle de sa puissance.

## LES CLASSEMENTS

### DIVISION NATIONALE
### Classement après le 23e tour du Championnat

| Clubs | Matches J. | G. | N. | P. | Pts |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. Lille (1) | 23 | 15 | 8 | 6 | 38 |
| 2. Lens (2) | 23 | 11 | 7 | 5 | 29 |
| 3. St-Etienne (2) | 23 | 13 | 3 | 7 | 29 |
| 4. Roubaix (4) | 23 | 9 | 9 | 5 | 27 |
| 5. Reims (5) | 23 | 10 | 6 | 7 | 26 |
| 6. Rouen (8) | 23 | 10 | 6 | 7 | 26 |
| 7. Cannes (9) | 23 | 10 | 5 | 8 | 25 |
| 8. Marseille (7) | 23 | 8 | 8 | 7 | 24 |
| 9. Bordeaux (8) | 23 | 8 | 7 | 8 | 23 |
| 10. R.C. Paris (12) | 23 | 11 | 1 | 11 | 23 |
| 11. Strasbourg (11) | 23 | 9 | 5 | 9 | 23 |
| 12. Rennes (10) | 23 | 7 | 8 | 8 | 22 |
| 13. Red Star (13) | 23 | 7 | 6 | 10 | 20 |
| 14. Sète (14) | 22 | 8 | 3 | 11 | 19 |
| 15. Lyon (15) | 23 | 6 | 6 | 11 | 18 |
| 16. Metz (16) | 23 | 6 | 4 | 13 | 16 |
| 17. Le Havre (18) | 23 | 6 | 3 | 14 | 15 |
| 18. Sochaux (17) | 22 | 4 | 6 | 12 | 14 |
| Contrôle | 412 | 150 | 96 | 158 | 412 |

### DEUXIEME DIVISION
### Classement après le 21e tour du Championnat

#### Zone Nord

| Clubs | Matches J. | G. | N. | P. | Pts |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. Nancy (1) | 21 | 18 | 2 | 1 | 38 |
| 2. St. Français (2) | 19 | 16 | 1 | 3 | 31 |
| 3. Angers (3) | 21 | 13 | 3 | 5 | 29 |
| 4. Valenciennes (4) | 20 | 10 | 3 | 7 | 23 |
| 5. Angoulême (5) | 21 | 10 | 3 | 8 | 23 |
| 6. C.A. Paris (6) | 20 | 10 | 1 | 9 | 21 |
| 7. Nantes (9) | 21 | 7 | 4 | 10 | 18 |
| 8. Amiens (7) | 21 | 7 | 4 | 10 | 18 |
| 9. Colmar (8) | 21 | 7 | 4 | 10 | 18 |
| 10. Besançon (10) | 21 | 7 | 2 | 12 | 16 |
| 11. Le Mans (12) | 19 | 5 | 5 | 9 | 15 |
| 12. Troyes (11) | 21 | 5 | 4 | 12 | 14 |
| 13. Douai (13) | 21 | 5 | 4 | 12 | 14 |
| 14. Mulhouse (14) | 21 | 3 | 4 | 14 | 10 |
| Contrôle | 286 | 122 | 44 | 128 | 288 |

#### Zone Sud

| Clubs | Matches J. | G. | N. | P. | Pts |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. Montp llier (1) | 20 | 16 | 2 | 2 | 34 |
| 2. Toulouse (2) | 21 | 14 | 4 | 3 | 32 |
| 3. Alès (3) | 21 | 11 | 6 | 4 | 28 |
| 4. Nîmes (4) | 19 | 13 | 0 | 6 | 26 |
| 5. Nice (5) | 21 | 10 | 5 | 6 | 25 |
| 6. Avignon (8) | 21 | 10 | 3 | 8 | 23 |
| 7. Clermont (6) | 21 | 8 | 6 | 7 | 22 |
| 8. Grenoble (7) | 21 | 9 | 4 | 8 | 22 |
| 9. Toulon (9) | 21 | 9 | 1 | 11 | 19 |
| 10. Antibes (10) | 21 | 7 | 5 | 9 | 19 |
| 11. Perpignan (11) | 20 | 7 | 1 | 12 | 15 |
| 12. Vichy (12) | 21 | 6 | 2 | 13 | 14 |
| 13. Béziers (13) | 21 | 2 | 3 | 16 | 7 |
| 14. Hyères (14) | 21 | 0 | 4 | 17 | 4 |
| Contrôle | 290 | 132 | 48 | 122 | 280 |

# RÉSULTATS

## Le Championnat de France

| DIVISION NATIONALE (23e tour) | |
|---|---|
| Reims - St-Etienne* | 3-2 |
| Racing* - Red Star | 1-0 |
| Cannes* - Rennes | 2-0 |
| Le Havre* - Lyon | 0-0 |
| Lille - Bordeaux* | 5-1 |
| Lens* - Metz | 5-3 |
| Roubaix* - Strasbourg | 3-3 |
| Rouen* - Marseille* | 3-2 |
| Roubaix* - Strasbourg. | 1-1 |
| (21e tour) | |
| Lille* - Metz | 7-0 |
| Sochaux-Sète remis à une date ultérieure. | |

| DEUXIEME DIVISION (21e tour) | |
|---|---|
| *Zone Sud* | |
| Antibes* - Toulon | 1-0 |
| Alès - Clermont* | 2-1 |
| Nice* - Béziers | 4-1 |
| Montp llier* - Vichy | 3-0 |
| Toulouse - Béziers* | 5-0 |
| Avignon - Grenoble | 4-0 |
| Perpignan-Nîmes remis à une date ultérieure. | |
| *Zone Nord* | |
| Angers* - Besançon | 3-2 |
| Valenciennes - Colmar* | 3-0 |
| Angoulême*- St. Franç. | 3-0 |
| Le Mans* - Amiens | 3-1 |
| Nantes* - Douai | 2-2 |
| C.A.P.*- Troyes | 4-0 |
| Nancy b. Mulhouse p. forf. | |

# CHEZ NOS VOISINS...

## *Angleterre*

LE CHAMPIONNAT

*Ligue du Nord*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Birmingham | 2 | Fulham | 2 |
| Brentford | 6 | Arsenal | 3 |
| Chelsea | 2 | Aston Villa | 3 |
| Leicester | 1 | Derby | 1 |
| Millwall | 2 | Luton | 0 |
| Newport | 3 | Swansea | 1 |
| Southampton | 4 | Coventry | 3 |
| Tottenham | 2 | Charlton | 1 |
| West Bromwich | 5 | Plymouth | 2 |
| West Ham | 3 | Portsmouth | 1 |
| Wolves | 4 | Nottingham F. | 0 |

*Ligue du Sud*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Blackburn | 0 | Leeds | 0 |
| Sheffield Utd | 2 | Blackpool | 1 |
| Bradford | 2 | Preston | 1 |
| Bury | 1 | Manchester Utd | 1 |
| Grimsby | 1 | Middlesbourg | 1 |
| Liverpool | 3 | Sunderland | 2 |
| Manchester C. | 1 | Bolton | 0 |
| Everton | 3 | Newcastle | 1 |
| Barnsley | 3 | Sheffield W | 0 |
| Stoke | 0 | Burnley | 0 |

## *Ecosse*

LA COUPE

*Division A*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Clyde | 1 | Third Lanark | 3 |
| Falkirk | 3 | St Mirren | 1 |
| Hamilton | 3 | Hearts | 2 |
| Hibernians | 1 | Partick | 0 |
| Kilmarnock | 1 | Aberdeen | 1 |
| Morton | 3 | Motherwell | 0 |
| Queen's Park | 3 | Celtic | 1 |
| Glasgow Rangers | 4 | Queen of South | 0 |

*Division B*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Airdrie | 4 | St Johnstone | 0 |
| East Fife | 2 | Alloa | 1 |
| Ayr U. | 1 | Dumbarton | 0 |
| Dundee Utd | 4 | Stenhousemuir | 0 |
| Dumfermline | 3 | Albion R. | 1 |
| Raith R. | 4 | Cowdenbeath | 2 |
| Stirling Albion | 2 | Dundee | 0 |

## *Italie*

LE CHAMPIONNAT

*Zone Nord*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Internationale | 2 | Sampierdarena | 0 |
| Genoa | 2 | Juventus | 1 |
| Andrea Doria | 1 | Atalanta | 0 |
| Venise | 1 | Vicence | 0 |
| Bologne | 0 | Brescia | 0 |
| Turin | 1 | Modene | 1 |

*Zone Sud*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Palerme | 1 | Lazio | 0 |
| Florence | 3 | Rome | 0 |
| Sienne | 1 | Pescara | 1 |

## *Belgique*

MATCH INTERNATIONAL

Charleroi : Belgique 7 Luxembourg 0

LE CHAMPIONNAT

| | | | |
|---|---|---|---|
| St-Nicolas | 5 | Forestoise | 2 |
| Racing Bruxelles | 1 | Anderlecht | 0 |
| Alost | 0 | Anvers | 0 |
| Beerschoot | 4 | Gand | 1 |
| Union St-Gilloise | 2 | Charleroi | 1 |
| Boitsfort | 4 | Malines | 2 |
| Tilleur | 0 | White Star | 0 |
| Lierse | 2 | Liège | 2 |

# Le Football amateur DANS LE NORD-EST

## Lutte serrée en championnat

Chaumont. — Cette saison, le Championnat de D. H. se déroule en deux groupes Nord et Est.

Dans le premier, le Stade de Reims domine, détache les équipes de Hesmont, Saint-Quentin, Laon et Compiègne.

Dans le second, après un départ en trombe de l'Entente Chaumontaise, Chelminots, Gazeleo Mouzonne et seule en tête au début de décembre, cette équipe perd son entrée en D.H. après son exploit en éliminant Troyes de la Coupe, à Troyes, sur coup sur coup à Mohon et à Châtillon. Mohon prit la tête, puis Charleville, puis Châlons.

Mais grosse surprise : Vitry vient de battre Châlons 3 à 0 chez lui et Charleville sortant vainqueur par 4 à 2 du derby ardennais contre Mohon. Tout est remis en jeu : ces équipes sont en tête dans un mouchoir. Chaumont semble à nouveau bien placé ayant un match en retard.

L'intérêt rebondit dans ce groupe et la lutte finale va être serrée de même que pour la dernière place entre Romilly, l'A.S. Saint-Dizier et Revin.

En promotion d'honneur, Epernay est bien parti dans la Marne et Bayel dans l'Aube domine ses adversaires n'ayant pas encore connu la défaite.

En Haute-Marne la Rochs de Saint-Dizier est en tête mais vient de perdre son premier match contre Wassy ; ce qui semble laisser un petit espoir à Chaumont A.C. suivant à 2 points et guette ainsi une nouvelle défaillance des Dragons.

Le vieux club Chaumontais qui, seul avec l'Y.S. Deux-Vireux, a tenu neuf années consécutives en D.H. avant guerre, a perdu de ses effectifs par la formation et la fusion de l'Entente Chaumont-Cheminots-Gazelec créée en 1939, mais semble aujourd'hui opérer un sérieux redressement.

U.A.S. Francles, Joinville et l'équipe surprise de Nogent complètent le groupe de tête.

Les clubs de promotions et de séries inférieures ont particulièrement à souffrir des difficultés de transport et d'équipement. En outre un championnat parti trop tard en octobre, de nombreux challenges, les matches reportés à cause de la neige, laissent prévoir une fin de saison chargée et l'impossibilité d'établir un calendrier de matches amicaux.

Nos dirigeants de district ont intéressé les petits clubs de 3e, 3e et 3e division par plusieurs challenges, mais aux difficultés déjà signalées, le manque d'arbitres compétents a contrarié bien des parties. Malgré tout, dirigeants et joueurs veulent retrouver l'activité d'avant-guerre et cette fin de saison va être fort intéressante à suivre.

*DIMANCHE PROCHAIN*

# Quel seront les 8 élus ?

*(Suite de la première page)*

En maintenant plaignons, plaignons comme dit la chanson le « pôvre » Red Star qui s'en va affronter Cannes sous le soleil marseillais (parions qu'il neigera !). Pour vaincre la furie cannoise il lui faudra un autre dynamisme que celui qu'il nous a montré l'autre samedi et dimanche dernier encore ! Le souvenir des triomphes passés — le Red Star est le seul club ayant gagné la Coupe trois années de suite — donnera-t-il un « éclair de génie » aux Aston, Simon, Ist et consorts ? Nous en doutons.

Les Sétois retrouveront le Parc des Princes avec les Girondins comme adversaires. Seront-ils plus heureux qu'à leur premier passage ? Match très ouvert dans lequel les deux équipes utiliseront la même tactique : le débordement par les avants de pointe. L'échappée soudaine. Que le meilleur gagne... Ne nous compromettons pas !

Le Vésinet emportera avec lui à Nimes l'espoir de tous les amateurs parisiens. Le hasard l'a encore servi, trop bien peut-être ! Clermont, son adversaire, n'a pas la classe d'un Roubaix ou d'un Reims. Mais il s'est spécialisé dans l'entreprise de démolition des champions amateurs ! Jamais deux sans trois, après Gueugnon, Aniche, après Aniche, le Vésinet ! Mais comme il faut une exception pour confirmer la règle, ce vieux proverbe sera peut-être bien confirmé dimanche !

Enfin les poulains — pas trop nerveux parfois — de M. Maland, inspirent, balle au pied, de la valeur de leurs pendants stadistes au classement. Les Toulousains, 2e du Nord contre 3e du Sud. Qui l'emportera ? Prenez donc la radio dimanche, vous le saurez en même temps que nous !

**J. F. L.**

## Comment ils sont parvenus aux huitièmes de finale :

*Lille* en battant Reims 3-0 ; Nancy 3-2.

*Rouen* en battant A. S. Amicale 2-0 ; Lens 2-0.

*Marseille* en battant A.S. Monaco 6-1 ; Le Havre 1-0 (2-2).

*Sochaux* en battant Dôle 3-1 ; Rénod 7-0 ; Mulhouse 2-0 ; Montpellier 1-0.

*Lyon* en battant Nice 2-0 ; Alès 3-1 (2-2).

*Le Mans* en battant Dives 6-0 ; U.S. Normande 3-0 ; Perpignan 3-2 (2-2).

*Racing* en battant Carvin 4-0 ; Angers 3-0 (2-2).

*Cognac* en battant A.S. Strasbourg 6-0 ; Mayenne Grande 3-1 ; Metz 1-0 ; R.C. Strasbourg 3-2.

*Cannes* en battant Menton 5-1 ; Fertois 4-0 ; Avignon 5-2 ; Amiens 2-0.

*Red Star* en battant Tourcoing 4-2 ; Angoulême 3-2.

*Sète* en battant Orange 6-0 ; Lardenne 3-0 ; Béziers 5-1 ; Mirs 4-0.

*Girondins* en battant Chamois Niortais 2-1 ; C.A. Paris 2-1.

*Clermont* en battant Gueugnon 4-0 ; Aniche 1-0.

*Le Vésinet* en battant C.A. XIV 4-1 ; Concarneau 6-0 ; Roubaix 3-1 ; Rennes 3-1.

*Toulouse* en battant Mont-de-Marsan 5-0 ; Bolly 2-0.

*Stade Français* en battant Charenton 5-0 ; Cognac 2-0 ; Arago Orléans 3-1 (1-1 et 1-0).

# FÉDÉRATION FRANÇAISE DE FOOTBALL

## COMMUNIQUÉS OFFICIELS

22, rue de Londres, PARIS (IXe)

Téléphone : TRInité 41-58 et 57-77


## RÉUNION DES PRÉSIDENTS RÉGIONAUX

### Samedi 16 Février au Siège

Présidence de M. Rimet ; étaient présents : MM. de Vienne (Lorraine), Purbois (Nord-Est) et Lebas (Nord-Sud), vice-présidents ; Pillaudin, trésorier, Bayrou, Comte (Sud-Ouest), Cottereau (Centre-Ouest), Cambordella (Groupement), Thévenin (Auvergne), Vallin (Nord) et Delaunay, secrétaire général ; étaient en outre présents : MM. Lambling (Alsace), Bisson et Bérubet (Bourgogne-Franche-Comté), Duquesne (Centre), Mallarre (Lyonnais), Guérard (Midi), Chanel (Orléans), Lafarge (Paris), Abelly (Sud-Est), Pelletier (Comité), Guignot (Ouest) ; M. Hanot, président de la Commission technique, assiste à la séance ; excusés : les présidents des Ligues d'Algérie, Constantine, Maroc et Tunisie.

**Félicitations.** — Le président, au nom de l'Assemblée, adresse ses félicitations à M. Pierre Pochonet, vice-président, qu'un malencontreux accident avait tenu éloigné pendant de longs mois de l'activité fédérale.

**Condoléances.** — M. Rimet, en faisant l'interprète de tous les présidents régionaux, dit combien la Fédération a été émue de la mort prématurée de M. Maurice Delaunay, président de la Commission de la Coupe, et au nom de l'Assemblée présente aux respectueuses condoléances à Mme Maurice Delaunay, ainsi qu'à sa famille.

**Statut du sport.** — Le président fait l'exposé de la question remontant à l'institution de la Charte des Sports, rappelle les ordonnances publiées en Algérie et rendues applicables en métropole après la Libération, soulignant que ces ordonnances tendaient la liberté à toutes les associations sportives. Il fait part de l'ordonnance publiée en août dernier et enfin de la nouvelle étude actuellement en cours d'un Statut des Sports. M. Thévenin déclare que suivant ses informations, la Constituante avait décidé de revenir intégralement à la liberté d'association et demande qu'un Conseil national soit tenu en avril prochain. Le président déclare que s'il n'était pas possible de tenir réunir un Conseil national en avril prochain, le Bureau est pourtant de provoquer une réunion consultative des présidents régionaux, auxquels le secrétaire adjoints différentes propositions de leurs Ligues régionales afin que la consultation soit élargie.

**Relations avec les fédérations d'empire.** — Le président fait un exposé de la question. Il explique notamment que l'FFJ.O.L.E.P. a été amenée à reprendre dans la libération sa position d'association reconnue dans le cadre des statuts et règlements de la Fédération, tandis que d'autre part, un protocole d'accord a été établi entre la Fédération et ladite qui Fédération dirigeante et la F.S.G.T. en tant que Fédération d'application.

**Formation pré-militaire.** — M. de Vienne fait connaître le rôle joué par les quatre représentants de la Fédération au récent congrès de la Formation pré-militaire tenu il y a quelque temps au ministère des Armées. Il donne lecture de certains passages du rapporteur de la délégation fédérale, d'après il résulte que le Congrès a émis deux vœux tendant :

a 1°) A la remise aux sociétés sportives du soin de préparer physiquement et sportivement les jeunes gens de 17 à 20 ans et d'attribuer aux dites sociétés les subventions nécessaires ;

b 2°) A confier l'entraînement physique par un examen annuel et la délivrance, à la fin des trois années, d'un brevet dont le nom est à trouver, mais qui représenterait entre autre avantage la réduction du service militaire pour celui qui l'aurait mérité. »

M. de Vienne fait savoir que le Bureau Fédéral a fait siennes les conclusions du rapporteur et qu'il y a lieu pour les sociétés de se préoccuper dès à présent d'organiser des cadres de formation pré-militaire et de grouper ensuite pour les autres officiels qui sont pour la plupart déjà institués par les soins du ministère des Armées.

**Stages régionaux d'élèves entraîneurs.** — M. Hanot, au nom de la Commission technique, demande aux présidents d'apporter leur entier concours à la réussite des stages régionaux d'élèves-entraîneurs. Il demande aux Ligues régionales de bien vouloir prendre en considération les instructions qui leur sont adressées en vue de préparer dès à présent ces stages, notamment en provoquant les adhésions des stagiaires, les organismes régionaux de la Direction des Sports devant, de leur côté, promouvoir leur entier concours à la réussite de ces stages en fournissant les salles et terrains nécessaires, et en indemnisant les stagiaires de leurs frais de voyage et de séjour. Ces stages devront avoir lieu du 15 au 22 juin. Les Ligues régionales doivent dès à présent faire appel au concours d'un médecin fédéral, d'un athlète ou ancien athlète, le directeur technique devant être désigné par la Fédération et la Direction générale du stage devant être assurée par la Ligue régionale.

**Propagande.** — M. Cambordella, résumant les travaux de la Commission Centrale de Propagande et d'Information, recommande l'organisation de conférences d'information à la presse et d'autre part la mise sur pied de réunions de propagande. Il invite les Ligues régionales : consulter des cadres régionaux de conférenciers, le programme de ces réunions étant susceptible de prévoir quatre conférences de 1/4 d'heure à 20 minutes chacune sur des sujets techniques comme celui de l'administration du football, de l'arbitrage, de la technique et de la tactique. La dernière conférence pouvant être occupée par des démonstrations de montage. M. Cambordella propose que cette heure de causerie soit suivie de la projection d'un ou de deux films sur le football. Il rappelle à cet égard que la Commission fait tous ses efforts actuellement pour faire tirer des copies supplémentaires des films : « La Coupe du Monde » et « Vive le Football », et enfin pour obtenir un nouveau film au sujet duquel des négociations ont été engagées avec le Service cinématographique de la Direction des Sports.

**Catégories des jeunes.** — M. Cottereau expose qu'une Commission nommée par le Bureau fédéral et dont il fait partie, a envisagé de simplifier le régime des licences pour la saison prochaine, notamment par la suppression de la catégorie des jeunes juniors, sauf à dénommer l'actuelle catégorie cadet catégorie juniors. Il déclare que cette simplification rapporterait sensiblement des centaines d'unités qu'elle était pratiquée en 1939-40. M. Cottereau ajoute qu'il conviendrait également de maintenir la catégorie junior telle qu'elle est actuellement conçue, d'où une très grande simplification dans l'établissement et le contrôle des licences. M. Pelletier suggère que les catégories d'âge soient réformées de la manière suivante : minimes : 13, 13 et 14 ans ; juniors : 15, 16 et 17 ans ; estimant que pour les jeunes de 17 ans leur participation éventuelle aux matches de la catégorie senior ne pourrait se faire que sur justification de deux autorisations médicales. M. Lafarge propose l'institution d'une Commission qui aurait mission d'étudier une simplification et une nouvelle codification des règlements généraux de la Fédération.

**Régime des licences 1946-47.** — M. Comte fait un exposé des travaux de la Commission nommée par le Bureau fédéral et dont il a été nommé rapporteur.

S'associant aux remarques de M. Cottereau, il suggère la suppression de la catégorie des jeunes juniors. Dans son rapport, il propose en outre que le contrôle médical soit effectué par les Ligues régionales ou les districts, la Fédération étant seule et notamment les licences aux clubs sans se préoccuper du contrôle médical.

Le secrétaire général rappelant les nombreuses opérations auxquelles la réception, le contrôle, la régularisation et la réexpédition d'une licence donne lieu, propose que ce travail dans l'avenir soit confié aux Ligues régionales puisqu'aussi bien la qualification des joueurs relève des compétitions régionales pour la totalité de l'effectif à l'exception de la Coupe de France, à laquelle participent seulement 800 clubs sur les 5.000 que compte la Fédération. M. Abelly déclare qu'en sa Ligue régionale a étudié les simplifications à envisager pour l'établissement des licences, notamment pour la prochaine saison. Il suggère notamment, en accord avec la Commission fédérale, la suppression de l'opposition de la lettre « M » sur la licence des joueurs effectuant une mutation et d'autre part, la suppression de l'autorisation du club quitté pour toutes les mutations effectuées dans la période réservée à cet effet, ces licences comme les licences nouvelles et les renouvellements devant être établis par la Fédération sur simple demande. Les clubs ayant la faculté de faire opposition par la suite. M. Vallin déclare que la Ligue du Nord reste fermement attachée au maintien de la catégorie des jeunes juniors. Il propose que le contrôle médical et le contrôle des mutations soient confiés par les Ligues régionales.

Après de nouveaux échanges de vues auxquels prennent part MM. Pelletier, Comte et le secrétaire général, il est décidé que le Bureau fédéral instituera une Commission chargée d'étudier la simplification et la codification des règlements généraux. Sur une demande de précision du secrétaire général, il est décidé que cette Commission aura deux attributions : la première pour établir le régime des licences et qualifications pour la saison 1946-47 et la seconde pour procéder à l'étude d'un nouveau règlements généraux dans le futur.

**France Football.** — Le président fait connaître les études qui se sont déroulées au sein d'une Commission officielle en vue de la parution de journaux sportifs. Il ajoute que les bulletins de Fédérations sont autorisés par priorité et fait connaître qu'actuellement le bulletin « France Football » publiera, comme le faisait autrefois l'hebdomadaire « Football », les communiqués officiels de la Fédération. Il est procédé à un échange de vues sur le montant des abonnements et de la cession des sociétés pour la saison 46-47, cette question étant finalement renvoyée pour étude à la Commission des Finances.

**Billets collectifs par les chemins de fer. — Interdiction de circuler le dimanche.** — Le secrétaire général fait savoir toutes les démarches qui ont été faites tant près de la S.N.C.F. que près de la Direction des Sports d'une part et près du ministère des Travaux publics et la Direction des Sports d'autre part, pour obtenir le rétablissement des billets collectifs et la levée de l'interdiction de circuler le dimanche par route pour les sociétés sportives. Le président invite l'Assemblée à soutenir les efforts de la Fédération pour amener les pouvoirs publics à une meilleure compréhension sur les besoins des sociétés sportives.

**Ballons, chaussures et équipements.** — Le secrétaire général fait connaître le nombre des bons d'achat de chaussures et de ballons de football qui ont été délivrés à la Fédération pour ses sociétés depuis le 1er juin dernier et fait connaître en outre l'importance approximative des prochains contingents qui ont été promis par la Direction de l'Equipement sportif. L'assemblée relève notamment que seulement 45.000 paires de chaussures sont envisagées pour les sociétés de la Fédération au titre de l'année 1946 sur le nombre total de 80.000 bons. A ce sujet, elle formule un vœu auprès de la Direction des Sports pour que le contingent alloué à la Fédération soit plus élevé à raison de l'importance considérable de ses effectifs. Le secrétaire général est amené à faire connaître au cours de la discussion se rapportant au nombre des bons d'achat, que la Fédération comptait au 31 décembre 1945, 5.813 sociétés en activité et en règle avec la Fédération et, d'autre part, 297.490 footballeurs dont 284 780 amateurs et 12% professionnels.

**Prochaine Assemblée d'information des présidents régionaux.** — L'Assemblée décide de se réunir à nouveau le samedi 6 avril. Elle envisage d'autre part, de tenir un Conseil national le 27 avril 1946.

Le secrétaire gén.: H. DELAUNAY.

**Toutes communications destinées à la F.F.F. (affiliations, demandes de licences, mandats, chèques, etc.) doivent être adressées au secrétariat général: 22, rue de Londres, Paris (9e). Tél. : TRI: 41-58 et 57-77.**
Adresse télégraphique : CEFI, 118, Paris. Comptes ch. postaux, Paris 951-22.

## COMMISSION CENTRALE MILITAIRE

### Séance du 31 janvier 1946

Présidence de M. Hostiou. Présents : MM. Desnoyers du Roure, Métayer, Simonin, Colas. Délégués des états-majors : Commandant Le Bail (Marine), Capitaine Darde (Air), Kamoun : MM. Thominet, Lelièvre, cap. Detrux (Armée de Terre).

COURRIER

**Lettre de M. le colonel Dèves.** — Remerciements.

**Lettre de M. le secrétaire général au sujet de la formation pré-militaire.** — Vu la demande exprimée par le Bureau Fédéral, la Commission prie M. Thominet de vouloir bien assister, le 4 février, à 18 h. 30, à la réunion du Bureau Fédéral à l'occasion de l'audition de la délégation de la Commission de la formation corporelle et des sports du C.N.R. En cas d'empêchement, M. Colas le suppléerait.

RENCONTRES MILITAIRES INTERNATIONALES

**Match Armée Belge-Armée Française.** — La Commission prend note que ce match aura disputé à Bruxelles le jeudi 18 avril sur le terrain du Union Saint-Gilloise.

**Match Armée Française-Armée Britannique.** — La Commission prend connaissance d'une lettre de M. le secrétaire général d'après laquelle la Football Association serait en cause la composition des équipes devant participer à ce match. La Commission, considérant le nouveau statut de l'Armée Française arrêté par le gouvernement, portant unification et réduction des effectifs sous la dépendance d'un seul ministre au lieu de trois, considérant que désormais l'Armée Française n'est « une » et doit conserver ce caractère dans les compétitions militaires internationales, estime qu'il est impossible de ne pas observer ce nouveau statut et prie M. le secrétaire général de porter à toutes fins utiles ce fait nouveau à la connaissance du War Office et de la Football Association en ajoutant que cette application des nouveaux décrets est reconnue valable par le ministère des Armées, ainsi que l'on confirmait les délégués des trois états-majors à la Commission Militaire. Pour remédier à cette situation, la Football Association est invitée à désigner une équipe représentative des trois armées (Army, R.A.F. et Navy).

**Stages préparatoires.** — M. Desnoyers du Roure est désigné par la Commission pour régler les questions relatives aux stages préparatoires aux matches internationaux en accord avec le secrétaire général de la F.F.F., les délégués des états-majors intéressés et la Direction Générale des Sports. En principe, il sera prévu deux rassemblements : le premier, le 19 mars, à Joinville, où 25 joueurs seront convoqués dont la liste, après proposition des états-majors, sera établie par la Commission, en accord avec le sélectionneur fédéral. Quinze joueurs seront donc mis à l'issue d'un match de sélection qui sera joué le 31 mars sur un terrain à désigner par la F.F.F. Les joueurs ainsi mis à part seront soumis à nouveau à Joinville le mardi 9 avril et s'entraîneront le 11 avril contre une équipe parisienne désignée et terrain à rechercher par la F.F.F.).

**Championnat de France Militaire. Règlement.** — La Commission prend connaissance des modifications proposées par le ministère au règlement du Championnat de France Militaire et donne son accord, sous réserve de quelques retouches de détails, figurant en marge de la lettre ministérielle. Le règlement définitif sera porté à la connaissance du ministère et remis ensuite à l'impression en vue de sa répartition.

**Championnat de France des Troupes de l'Air.** — Le premier tour est fixé en principe au jeudi 6 mars. En raison des perturbations causées dans le déroulement des championnats régionaux par la démobilisation, le calendrier des Championnats de France Militaires et des Troupes de l'Air pourra exceptionnellement être établi par les états majors intéressés qui en communiqueront ultérieurement à l'avance le programme à la F.F.F.

**Statut des arbitres militaires.** — La Commission prend connaissance des remarques proposées par la C.C.A. et donne son accord. M. Colas complétera le document et l'adressera au secrétaire général en même temps qu'un projet de lettre d'envoi aux trois états-majors en vue de faire connaître les grandes lignes de la propagande à faire dans l'armée avec l'aide de la Fédération pour le recrutement des arbitres militaires.

Le secrétaire : METAYER.

## COMMISSION CENTRALE DE DISCIPLINE

### Séance du jeudi 7 février 1946

Présidence de M. de Ricard. Présents : MM. Squarcini et Barreau ; excusé : M. Slavik ; en congé : M. Langris.

**Condoléances.** — La commission apprend avec douleur le décès subit de M. Delaughe, président de la commission de la Coupe de France, survenu ce jour. Elle adresse à sa femme et à ses enfants l'expression de ses sentiments les plus attristés.

**1/16e finale Coupe de France du 2 février 1946. F.C. Sète contre E.S.A. Brive. Expulsion du joueur Miramond de Sète. Avertissement au joueur Belloche de Brive.** La commission prend connaissance des notes portées sur la feuille de match, du rapports de l'arbitre et du délégué et de la lettre du joueur Miramond. Inflige au joueur Miramond pour geste incorrect envers un adversaire une suspension de 8 jours, mais décide de le faire bénéficier du sursis. Le joueur Belloche de Brive sera puni d'adresser à la commission une relation des faits qui est motivé un avertissement de la part de l'arbitre.

Le secrétaire de séance : A SESQUIÈRES.

## COMMISSION CENTRALE MÉDICALE

### Séance du 31 janvier 1946

Présents : Professeur Louis Merklen, M. Pelletier, Docteurs Garnier, Gaillard, Guillaume, Laborde et Villetard de Laguérie.

La séance est ouverte à 18 heures sous la présidence du professeur Louis Merklen. Le compte rendu de la précédente séance est lu et adopté.

**Vœux pour 1946.** — Au début de sa première réunion de la nouvelle année, la C.C. Médicale tient à adresser ses vœux les meilleurs et les plus sincères à M. le président et MM. les membres du bureau fédéral, à MM. les présidents et membres des commissions centrales de la F.F., et de ses ligues régionales, à MM. les médecins des commissions centrales de la F.F. et de ses ligues régionales, à MM. les conseillers médicaux régionaux et médecins fédéraux de la F.F.

**Souhaits au Dr Gaillard.** — La C.C. médicale est heureuse de voir revenir à ses séances M. le Dr Gaillard que la maladie tient éloigné pendant trop longtemps. Elle lui adresse ses meilleurs vœux de rapide convalescence et de complète guérison.

**Réclamation du C.A. Chalonnais.** — Le président met la commission au courant de la lettre qu'il a reçue du secrétariat général de la F.F. et de la réponse qu'il a adressée dès le 28 décembre. La C.C. médicale donne pleine et entière approbation à la lettre de son président. Le Dr Garnier annonce que depuis lors le C.A. Chalonnais a d'ailleurs obtenu satisfaction devant la commission des statuts et règlements.

**Commission de propagande et d'information.** — Le président informe la C.C. médicale de sa correspondance avec le secrétaire général au sujet de la commission centrale de propagande et d'information récemment créée et de sa nomination pour faire partie de cette nouvelle commission, où le bureau fédéral ne voit aucun inconvénient à ce qu'il se fasse représenter par le Dr Gaillard, en cas d'empêchement.

**Nomination et renouvellement de médecins fédéraux.** — a) Les ligues du Centre et de la Corse ont fait connaître qu'elles enverront prochainement la liste de leur conseiller médical régional et de leurs médecins fédéraux.

b) Le Dr Garnier veut bien intervenir à nouveau dans le même but auprès de la ligue de l'Ouest.

c) Sont nommés ou renouvelés aux fonctions de médecin fédéral MM les docteurs :

Centre Ouest : Giraud Pierre, 8, carrefour Joyeux à Châtellerault (Vienne). Naud Georges, 30, rue Abbé Rousselot à Angoulême (Charente).

Nord-Est : Subert Maurice, 70, boulevard Victor-Hugo à Romilly-sur-Seine (Aube). Pichancourt à Bar-sur-Seine (Aube). Brillaut René, 1, rue du Petit Cimetière à Troyes (Aube). Bouvier Maurice, 38, rue R. Poincaré à Troyes (Aube). De Barliges Raoul à Wassy (Haute-Marne). Péron Robert à Châteauvillain (Haute-Marne). Jacquot Maurice, 81, avenue de la République à Saint-Dizier (Haute-Marne). Dr Druzel à Nogent-en-Bassigny (Haute-Marne).

Normandie : Bouillie Philippe à Charleval (Eure).

Ouest : Girard-Reuther Pierre, 14, Quai des Carmes à Angers (Maine-et-Loire).

Sud-Est : Ducros Joseph, 3, boulevard des Pyrénées à Perpignan (Pyrénées-Orientales). Ducros Pierre, Grande-Rue à Marsillargues (Hérault). Grandis Adrien, 6 bis, boulevard Casimir Pellautier à Manosque (Basses-Alpes). Lascan Georges, 11 bis, rue de l'Aqueduc à Montpellier (Hérault). Martin Marcel, 52 rue d'Uzès à Nîmes (Gard). Pallès Jean, route de Perpignan à Boujan (Hérault). Poujol J.-P. à Port de Bouc (B.-du-Rhône). Tezenas Raymond, 14, Quai de Bosc à Sète (Hérault).

Sud-Ouest : Sarthou Henri, 19, cours Le Rouzic à Bordeaux (Gironde).

Tunisie : Samamo Albert à Sousse (Tunisie).

**Ligue de Paris.** — Le Dr Gaillard fait le compte rendu de son activité dans la ligue de Paris où il s'efforcera de développer le nombre des médecins fédéraux.

**Réimpression de fiches physiologiques.** — Le président étudiera la question avec le secrétariat général de la F.F.

**Boîte d'urgence.** — En conclusion de l'étude dont il avait bien voulu se charger, le Dr Gaillard présente à la C.C.M. — qui l'approuve à l'unanimité — la liste des médicaments et ingrédients à faire figurer dans la boîte d'urgence pour les stades (Voir en annexe du procès-verbal la liste en question). La C.C.M. décide de demander au bureau fédéral : 1. de prescrire l'obligation de posséder un exemplaire de ladite boîte pour : a) les terrains des clubs autorisés ; b) les matchs régionaux de sélection. 2. De prescrire à son délégué sur les terrains où a eu matches de se faire présenter cette boîte, dont l'existence pourra également être vérifiée au moyen de sondages effectués par les conseillers médicaux régionaux. 3. D'exiger en cas de manifestations sur les terrains des clubs autorisés et de matches régionaux des sélections, la présence d'un médecin ou — tout du moins — d'un soigneur.

**Composition des boîtes d'urgence pour les stades.** — 1 goutte de menthe sup.; 1 goutte de menthe inf.; 1 jeu d'attelles en bois, 12 tailles variées; 1 garrot; 1 pansement ouaillé 18 x 24; 1 boîte petite chirurgie; 1 paire ciseau; 1 pince à disséquer; 1 sonde cannelée; 1 boîte agrafes Michel sur manche et 2 pinces à agrafes; 1 aiguille Reverdin fine; 1 seringue 5 cmc.; 1 seringue 2 cmc.; 6 aiguilles hypodermiques; 1 boîte ampoules dynapharine taud; 1 boîte ampoules 5 cmc. novocaïne 1/200; 1 boîte ampoules solucamphre; 1 boîte ampoules caféine; 1 boîte épingles de sûreté; capsule de faldine 100 cmc.; 1 boîte compresses stériles petites; 1 boîte compresses stériles moyennes; 1 boîte ouate de cellulose aseptique; 4 paquets coton hydrophile à 50 gr.; 2 paquets coton cardé 100 gr.; 10 bande à 1 cm.; 10 bandes 10 cm.; Alcool 90°, 125 gr.; Eau oxygénée, 250 fr.; Albumisat 6 cm., 1 tourniquet; Albuplast 3 cm. 1 rouleau; Sulfamide en poudre, 25 gr. et un flacon poudreur; Rubrocaïne, 125 gr.; 1 tube vaseline; 1 tube pommade Reclus; 1 tube dolphic; 1 tube mitosyl; 1 boîte de talc, 1 tube d'aspirine; Solution résolutive : Arnica, Eau blanche, Alcool camphré, 50 gr.; Huile de camomille camphrée.

Prochaine séance. — Vendredi 15 février, à 18 heures.

La séance est levée à 19 h. 35.

*Le président :*
Professeur Louis MERKLEN

## Attributions de la Commission Centrale technique

### (telles qu'elles ont été homologuées par le Bureau Fédéral le 15 février 1946)

1°) Tout ce qui, d'une manière générale, concerne la technique et les tactiques de football ;

2°) Formation d'entraîneurs régionaux et fédéraux ;

3°) Organisation technique des stages régionaux d'entraîneurs, avec le concours des Ligues régionales ;

4°) Organisation du stage national annuel d'entraîneurs ;

5°) Organisation de stages de perfectionnement pour les entraîneurs brevetés ;

6°) Contribution technique aux stages d'information et de propagande pour arbitres, dirigeants, membres des clubs, public sportif, grand public, etc ...

7°) Application du statut de l'entraîneur ;

8°) Etablissement de formule de contrat entre club et entraîneur ;

9°) Homologation des contrats entre club et entraîneur professionnel ;

10°) Etude et règlement de conflits entre contractants ;

11°) Etablissement et tenue à jour de la liste des entraîneurs brevetés disponibles et communication de cette liste pour publication à la presse sportive ainsi qu'au bulletin officiel de la Fédération Française de Football ;

12°) Mise à la disposition de la Direction des Sports des entraîneurs de football demandés pour stages, causeries ou conférences démonstratives n'ayant pas le caractère d'un stage d'entraîneur de football ;

13°) Contribution à la constitution et aux matches des équipes de sélection régionales et nationales par l'envoi de renseignements aux organismes responsables des sélections et par la désignation sur demande, d'entraîneurs chargés de préparer techniquement et tactiquement les joueurs choisis ;

14°) Constitution d'un fonds d'ouvrages techniques dans la Bibliothèque fédérale, établis, homologués ou recommandés par les Fédérations nationales étrangères de football ;

15°) Etude et propositions éventuelles de modifications aux règles du jeu.


Le directeur gérant : Jules RIMET

Travail exécuté par une équipe d'ouvriers syndiqués.

19, rue du Faubourg-Montmartre, Paris 9e


## Groupement des clubs autorisés

### COMITÉ PLÉNIER

### Séance du 14 février 1946

Présidence de M. Gambardella. Sont présents : MM. Anglade, Bayrou, Lambujoni, Père, Delaunay Pierre, et Guignot. Excusés : MM. Hennu Lucas et Perrondon.

Les procès-verbaux des 16, 23 et 30 janvier et 6 février sont adoptés.

*Organisation des matches Nord-Sud.* — M. Hanot expose la situation dans laquelle les clubs vont se trouver en raison de l'inscription au calendrier fédéral de six journées réservées tant aux ligues régionales amateur qu'aux rencontres internationales civiles et militaires se déroulant du 17 mars au 9 juin et amenant la sélection répétée de joueurs à un moment crucial de la saison où se jouent les matches d'accession et de descente en championnat professionnel. En conséquence, le comité est amené à décider de la suppression pure et simple des trois rencontres Nord-Sud, qui étaient organisées pour être jouées à Bordeaux, Paris et Toulouse.

*Statut des sections professionnelles des Clubs autorisés.* — Le comité décide de transmettre à la commission d'étude et de refonte du statut professionnel les propositions de M. Illigen ayant trait à cette question et d'y joindre toutes celles émanant que pourraient adresser les clubs au groupement.

*Compétence de la Commission d'étude et de refonte du statut professionnel.* — Le comité précise que cette commission est habilitée pour modifier et même proposer tous textes nouveaux concernant ce statut. A cet effet, les clubs du groupement sont invités à adresser leurs suggestions au secrétariat, au plus tard le 5 mars prochain, y compris celles ayant une relation avec le statut amateur.

*Organisation d'un concours de pronostics.* — M. Lambujoni, au nom de la commission d'étude donne connaissance de l'état de ses travaux.

*Constitution partie civile éventuelle du groupement en faveur d'un de ses membres.* — Après avoir pris connaissance de deux articles d'un journal mettant en cause un membre du groupement et le football en général, le comité charge son président d'entretenir le Bureau fédéral de l'éventualité d'une constitution de partie civile à toutes fins judiciaires utiles.

*Jeu dur sur les terrains.* — Une fois de plus, l'attention du comité est attirée par de récents incidents à Sochaux et à Lens en particulier, dus à la persistance du jeu dur et la légèreté avec laquelle certains joueurs se livrent à des actes de brutalité provoquant des réactions susceptibles de troubler l'ordre public. Il est rappelé aux délégués que leur mission exige qu'ils suscitent aux directeurs de parties pour tout ce qui concerne la discipline, la tenue des joueurs et leur manière de jouer, et que tout incident quel qu'il soit, enregistré ou non par l'arbitre de la rencontre, doit être consigné dans le rapport habituel afin de permettre à la Commission sportive de lui donner la suite qu'elle estimera nécessaire.

*Activité des équipes inférieures du C.O. Roubaix T.* — Le comité prend connaissance d'une lettre de M. Henno, délégué de la région Nord et, prenant acte de l'accord donné par le C.O. Roubaix T., classe l'affaire.

*Demande d'exemption par les S.R. Colmar d'une décision arbitrale de la Commission juridique (transfert du joueur Contamagnal.* — Le comité entend le rapport de son secrétaire sur cette affaire et, estimant que sur le principe aucune violation de texte ni fait nouveau ne se révèlent ; qu'en droit, le demandeur ayant de son plein gré, consciemment avec l'O.C.C. Nice, choisi la Commission juridique aux fins d'arbitrer le désaccord, il ne peut être admis que la décision arbitrale prononcée puisse, aujourd'hui, être récusée par l'un des demandeurs en cause ; dit qu'en conséquence il n'y a pas lieu à évocation.

Prochaine réunion plénière du Comité vendredi 22 mars, avec séance le matin à 9 h. 30 et l'après-midi à 14 h. 30.

*Le secrétaire du Comité :*
Jean GUIGNOT

### COMITÉ RESTREINT

### Séance du 13 février 1946

Présidence de M. Hanot, sont présents : MM. Bayrou, Pallier, Delisle, Lambujoni, Louis Père, Delaunay, Pierre et Guignot.

Le comité profondément ému du décès de M. Delaughe, président de la Commission de la Coupe de France, associe tous les clubs du groupement au deuil cruel qui vient de frapper Mme et Mlle Delaughe, ainsi que le football français.

*Lettre du F.C. Mundolsheim.* — Le secrétariat répondra.

*Lettre du C.S. Municipal Marseille.* — Le comité prend note de la candidature de cette société en vue de son admission au groupement.

*Lettre des S.R. Colmar* (demande d'évocation du transfert Contamagnal). — A porter à la connaissance du Comité plénier du 14 février.

*Lettre de la fédération* informant de l'exclusion de la radiation prononcée contre M. Batsé, secrétaire général de l'E.S.A. Brive.

*Lettre du président de l'Entente Nordiste*, au sujet du fonctionnement des équipes inférieures du C.O. Roubaix T. Prix note et à communiquer au Comité plénier du 14 février.

*Le secrétaire du Comité :*
Jean GUIGNOT.